

ΠΡΩΤΟΔΙΚΕΙΟ

Απόφαση του Πρωτοδικείου της 26ης Ιανουαρίου 2006 —
Stadtwerke Schwäbisch Hall κ.λπ. κατά Επιτροπής

(Υπόθεση T-92/02) ⁽¹⁾

(«Κρατική ενίσχυση — Καθεστώς φοροαπαλλαγής που εφαρμόζεται στα αποθεματικά που σχηματίζουν οι πυρηνικοί σταθμοί της Γερμανίας για τη διάθεση των ραδιενεργών τους αποβλήτων και την οριστική παύση της λειτουργίας τους — Απόφαση διαπιστώνουσα τη μη ύπαρξη κρατικής ενισχύσεως κατά το πέρας του προκαταρκτικού σταδίου της εξετάσεως — Προσφυγή ακυρώσεως»)

(2006/C 74/29)

Γλώσσα διαδικασίας: η γερμανική

Διάδικοι

Προσφεύγουσες: Stadtwerke Schwäbisch Hall GmbH (Schwäbisch Hall, Γερμανία), Stadtwerke Tübingen GmbH (Τυβίγγη, Γερμανία) και Stadtwerke Uelzen GmbH (Uelzen, Γερμανία) [εκπρόσωπος: D. Fouquet, δικηγόρος]

Καθής: Επιτροπή των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων [εκπρόσωπος: V. Kreuzschitz]

Παρεμβαίνουσες προς στήριξη των αιτημάτων της καθής: E.ON Kernkraft GmbH (Αννόβερο, Γερμανία), RWE Power AG (Έσσεν, Γερμανία), EnBW Energie Baden-Württemberg AG (Καρλσρούη, Γερμανία) και Hamburgische Electricitäts-Werke AG (Αμβούργο, Γερμανία) [εκπρόσωποι: U. Karpenstein και D. Sellner, δικηγόροι]

Αντικείμενο της υποθέσεως

Αίτηση ακυρώσεως της αποφάσεως της Επιτροπής C (2001) 3967 τελ., της 11ης Δεκεμβρίου 2001, με την οποία η Επιτροπή διαπιστώνει ότι το καθεστώς φοροαπαλλαγής που εφαρμόζει η Γερμανία στα αποθεματικά που σχηματίζουν οι πυρηνικοί σταθμοί για τη διάθεση των ραδιενεργών τους αποβλήτων και την οριστική παύση της λειτουργίας τους δεν συνιστά κρατική ενίσχυση κατά την έννοια του άρθρου 87, παράγραφος 1, ΕΚ

Διατακτικό της αποφάσεως

- 1) Απορρίπτει την προσφυγή.
- 2) Οι προσφεύγουσες φέρουν τα δικαστικά έξοδά τους, καθώς και τα δικαστικά έξοδα της Επιτροπής και των παρεμβαίνουσών.

⁽¹⁾ ΕΕ C 144 της 15.6.2002

Απόφαση του Πρωτοδικείου της 18ης Ιανουαρίου 2006 —
Regione Marche κατά Επιτροπής

(Υπόθεση T-107/03) ⁽¹⁾

([Ολοκληρωμένο Μεσογειακό Πρόγραμμα (ΟΜΠ) για τη Regione Marche (Ιταλία) — Περάτωση χρηματοδοτικής συνδρομής — Μη επιλέξιμες δαπάνες — Προσφυγή ακυρώσεως — Έλλειψη νομικής βάσεως — Δικαιολογημένη εμπιστοσύνη — Έλλειψη αιτιολογίας])

(2006/C 74/30)

Γλώσσα διαδικασίας: η ιταλική

Διάδικοι

Προσφεύγουσα: Regione Marche [εκπρόσωποι: A. Pappalardo, M. Merola και D. Domenicucci, δικηγόροι]

Καθής: Επιτροπή των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων [εκπρόσωποι: E. de March και L. Flynn, επικουρούμενοι από τον A. Dal Ferro, δικηγόρο]

Αντικείμενο της υποθέσεως

Αίτηση περί ακυρώσεως της αποφάσεως της Επιτροπής που περιέχεται στο έγγραφο που απέστειλε, στις 18 Δεκεμβρίου 2002, στην Ιταλική Κυβέρνηση, και με την οποία θέτει τέρμα στην κοινοτική χρηματοδοτική συνδρομή που χορηγήθηκε στο πλαίσιο του Ολοκληρωμένου Μεσογειακού Προγράμματος (ΟΜΠ) για τη Regione Marche (Ιταλία).

Διατακτικό της αποφάσεως

Το Πρωτοδικείο:

1. Απορρίπτει την προσφυγή.
2. Η προσφεύγουσα θα φέρει τα δικαστικά της έξοδα καθώς και τα έξοδα της Επιτροπής.

⁽¹⁾ ΕΕ C 124 της 24.5.2003.